



July 1, 2018

Dear Middle School Parent:

Enclosed are route schedules for buses serving your child's school. Please note the appropriate time, location, and route number for your child. Students should be ready and waiting to board the bus five (5) minutes prior to its scheduled arrival time. Route numbers are displayed on the side window of the bus. Students who live within 1.6 miles of the school are not eligible for transportation services if safe walking routes are available. Questions should be referred to the transportation cluster supervisor who is responsible for your school.

Bus stops previously scheduled may have been eliminated or relocated to provide economies in operation. Every effort is made to minimize inconvenience to students and parents, and provide a reasonable level of service. Saving support budget dollars provides more resources for classrooms.

When bus stops are scheduled at intersections, students should stand safely away from traffic, within 150 feet of the stop. *Parents are responsible for maintaining discipline and safety at bus stops.* Students waiting for buses may choose to stand in carports and garages for protection from the elements. This is acceptable only if: (1) it does not alter the route; (2) it does not increase the number of stops; (3) it is acceptable to all parties involved; and, (4) it is reasonably close to the regular stop (so that a substitute bus operator, not familiar with special arrangements, may easily locate the students). Note that bus operators are only authorized to stop at designated stops and please do not request unauthorized stops. Montgomery County Public Schools realizes a substantial fuel savings by limiting the number of bus stops.

Students who wish to ride home on a friend's bus, or get off their own bus at a friend's stop must bring a note from their parent. Once approved and signed by the principal, the student should give this note to the operator of the bus they will be riding. This practice will normally be approved where space permits.

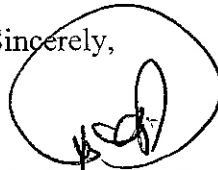
Inclement weather creates many hardships for us all. It is not possible to provide additional transportation during winter months or on rainy days, and for this reason, students should dress accordingly. In case buses are not able to reach designated stops due to snow and ice accumulation, parents are encouraged to make advance arrangements with bus operators so that students who live in these areas can board at alternate locations when necessary.

**Department of Transportation  
West Farm Depot**

Appropriate student behavior is important to the safety and comfort of everyone. Parents are encouraged to discuss behavior with their children regularly to reinforce this message. It is important that all students follow the rules stated in "*Ride by the Rules.*" campaign. For more information on this, please visit: <http://www.montgomeryschoolsmd.org/departments/transportation/> or ask your school for one of the "*Ride by the Rules*" pamphlets.

Student transportation can only operate effectively if we all do our part to make things work. Parental assistance and cooperation is needed to provide a safe transportation system for student riders.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, enclosed within a hand-drawn oval. The signature appears to be 'SP' or similar initials.

Sinisha Pavlovich  
Depot Manager

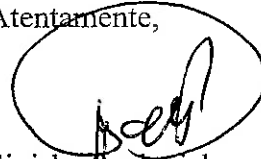
SP:tk

Enclosures

La conducta apropiada de los estudiantes es importante para su seguridad y comodidad. Se recomienda a los padres que hablen del tema con sus hijos para acentuar el respeto a las normas de comportamiento. Es importante que todos los estudiantes sigan las reglas estipuladas en la campaña "Ride by the Rules" (*Guíese por las Reglas*). Para más información sobre esto, por favor visite: <http://www.montgomeryschoolsmd.org/departments/transportation/> o pídale a su escuela un folleto de "Ride by the Rules".

El transporte de estudiantes solamente puede funcionar eficazmente si todos hacemos lo que debemos para que funcionen las cosas. Se necesita la ayuda y cooperación de los padres/guardianes para ofrecer un sistema seguro para los estudiantes que usan el transporte escolar.

Atentamente,

A handwritten signature in black ink, enclosed in a hand-drawn oval. The signature appears to be "Sinisha Pavlovich".

Sinisha Pavlovich  
Jefe de Estación

SP:tk

Anexos



1 de julio del 2018

Estimados Padres/Guardián de Estudiantes en Escuela Media:

Adjunto enviamos los horarios de las rutas de autobuses que prestan servicios a la escuela de su hijo/a. Por favor apunte el horario, lugar, y número de ruta que le corresponde a su hijo/a. Los estudiantes deberán estar esperando en la parada, listos para subir al autobús cinco (5) minutos antes del horario de llegada asignado. Los números de las rutas están expuestos en cada autobús, en la ventana del costado. Los estudiantes que viven a una distancia menor de 1.6 millas de la escuela no son elegibles para recibir servicios de transporte, a no ser que el camino a la escuela tenga algún inconveniente. Las preguntas deberán ser referidas al supervisor/a de transporte responsable de prestar servicios a su escuela.

Ciertas paradas de autobuses anteriormente establecidas podrían haber sido eliminadas o relocalizadas para economizar en las operaciones. Se hacen todos los esfuerzos posibles por minimizar cualquier inconveniencia para los estudiantes y los padres, y ofrecer un nivel de servicio razonable. El ahorro en el presupuesto de servicios permite dedicar más recursos para la enseñanza.

Cuando las paradas de autobús están establecidas en intersecciones, los estudiantes deberán esperar al autobús a una distancia prudente del tráfico, y a menos de 150 pies de la intersección. *Los padres son responsables de mantener la disciplina y la seguridad en las paradas de autobús*. Los estudiantes que estén esperando autobuses pueden optar por esperar bajo techo o garajes para protegerse de los elementos. Esto es aceptable únicamente si: (1) no altera la ruta; (2) no aumenta el número de paradas; (3) es aceptable para todas las partes involucradas; y, (4) esta razonablemente cerca de la parada (de manera que un conductor/a suplente que desconozca acuerdos especiales pueda localizar fácilmente a los estudiantes). Tengase en cuenta que los conductores de autobús están autorizados a parar únicamente en paradas designadas, por favor no les pidan hacer paradas no autorizadas. Montgomery County Public Schools percibe ahorros sustanciales de combustible al limitar el número de paradas de los autobuses.

Los estudiantes que deseen viajar a casa en el autobús de un amigo/a, o bajarse de su propio autobús en la parada de un amigo/a deben de traer una nota de sus padres. Una vez aprobada y firmada por el director/a de la escuela, el estudiante deberá entregar la nota al conductor/a del autobús en que estén viajando. Normalmente, esta práctica será aprobada cuando haya suficientes plazas en el autobús.

El tiempo inclemente ocasiona muchas dificultades para todos. No es posible proveer transporte adicional durante los meses de invierno o durante días lluviosos, y por esta razón, los estudiantes deberán vestirse apropiadamente. En caso de que los autobuses no puedan llegar a las paradas asignadas debido a acumulación de nieve y hielo, recomendamos a los padres que previamente se pongan de acuerdo con los conductores para tener una parada alternativa, cuando sea necesario.

**Department of Transportation  
West Farm Depot**